

B U L A C

[도서관] [शिक्षा] [അക്കാദമിക്] [புள்ளி]

Bibliothèque universitaire
des langues et civilisations

LA BULAC : MODE D'EMPLOI

Une boîte à outils pour réussir son master

Formation des publics

Département "études iraniennes "

Février 2025

Inalco et Sorbonne Nouvelle



Le programme de la formation :

1. Les espaces, les services et les outils documentaires
2. La recherche en persan dans les catalogues et bases spécialisées

Une bibliothèque jeune,
et pourtant, une vieille
histoire!

1,5 million de
documents imprimés...

... en 350 langues...

... et dans 80 systèmes d'écriture !

Ouverte en 2011, fondée
par 9 établissements...

... des documents rares,
anciens ou précieux ...

PRÊT DE DOCUMENTS

M1: 5 documents pour 3 semaines
dont 3 DVD maximum

M2 : 15 documents pour 42 jours

(prêt renouvelable à distance)

RÉSERVATION D'ESPACES

Places de travail au RDC et au RJ

+M1: Salle de travail en groupe

+M2: Carrels de ½ journée ET de nuit

BANDES DESSINÉES ET DVD

BD en libre accès

DVD empruntables

PRÊT DE MATÉRIEL

Ordinateurs portables

Câbles de connexion

Casques

REPROGRAPHIE

Impressions n&b en couleur par PC

ou USB

Photocopies

Scans

FORMATIONS À LA CARTE

Introduction aux humanités numériques

Zotero niveau 1 et 2

Khartis : outil libre de cartographie

Tropy ...

BULAC

[הפרייה] [大学] [γλώσσες] [ལྷ་ལྷོ]

Bibliothèque universitaire
des langues et civilisations

LES ESPACES PUBLICS DE LA BIBLIOTHÈQUE



Mezzanine

BD,
généralités



Espace
audiovisuel



Accueil

Presse
générale



Rez-de-chaussée



Salles de
formation

Presse
académique

Retrait des
magasins



Réserve

Rez-de-jardin

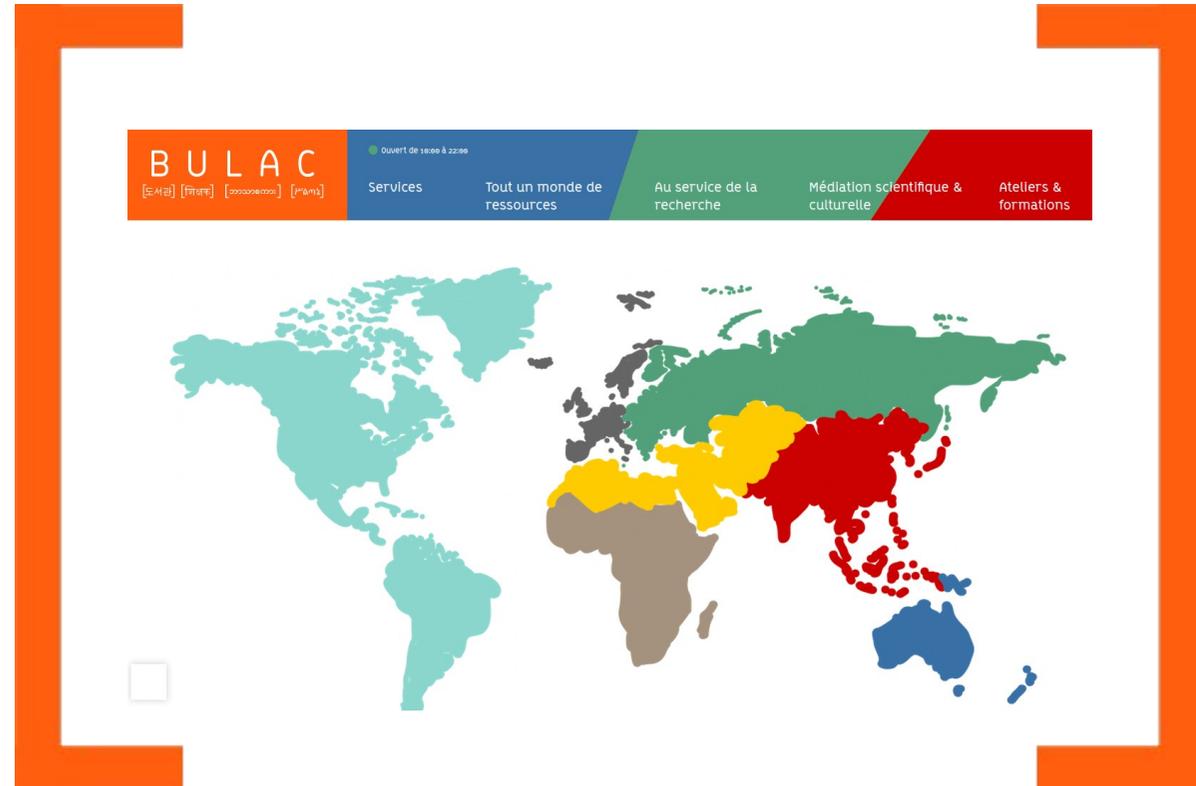
BULAC

[ספרייה] [大学] [γλώσσες] [भारतीय]

Bibliothèque universitaire
des langues et civilisations

LE SITE BULAC.FR

Saurez-vous y
trouver
l'indispensable ?



BULAC

[ספרייה] [大学] [γλώσσες] [ἑξελίξεις]

Bibliothèque universitaire
des langues et civilisations

CATALOGUE ET COMPTE LECTEUR



Le compte lecteur
permet de...

Faire des
suggestions
d'achat

Gérer ses
emprunts

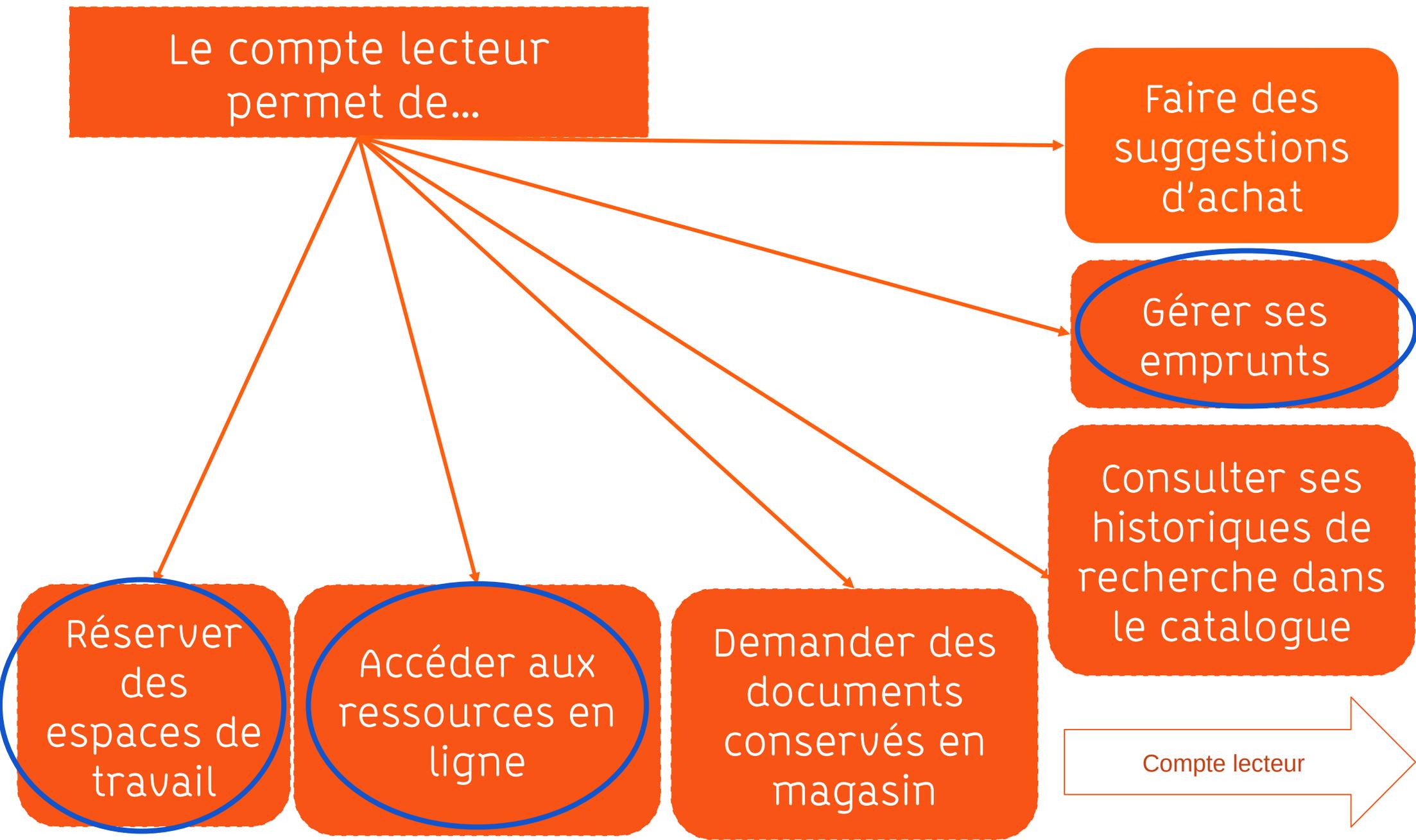
Consulter ses
historiques de
recherche dans
le catalogue

Réserver
des
espaces de
travail

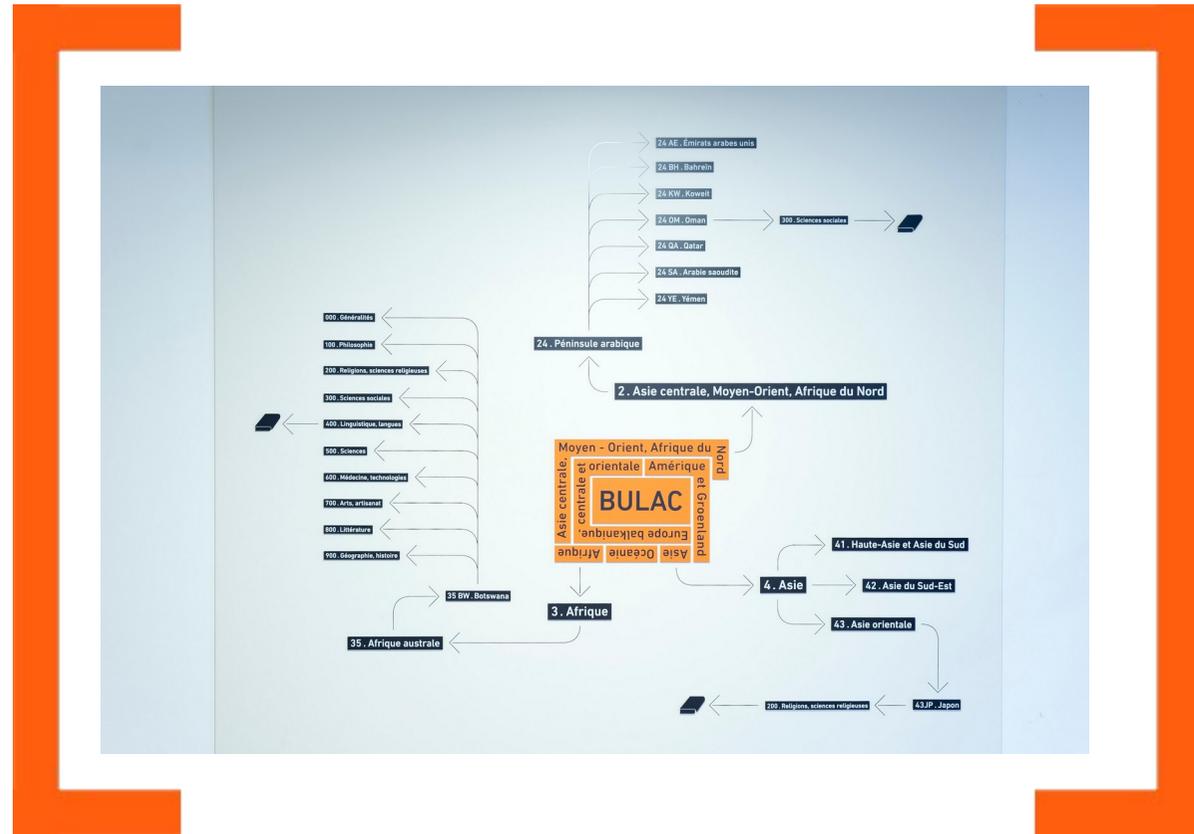
Accéder aux
ressources en
ligne

Demander des
documents
conservés en
magasin

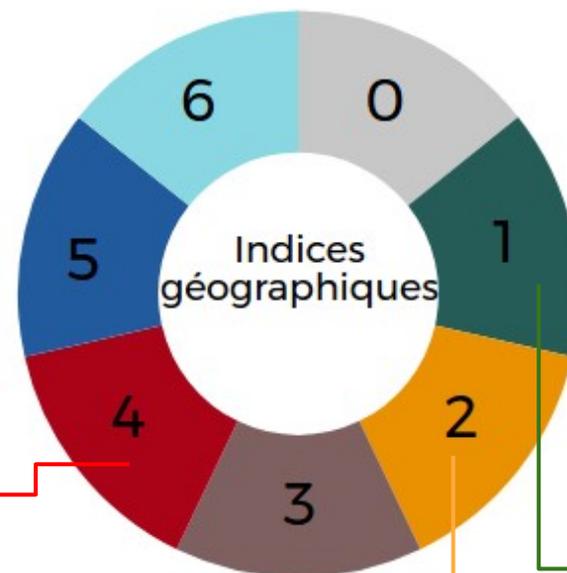
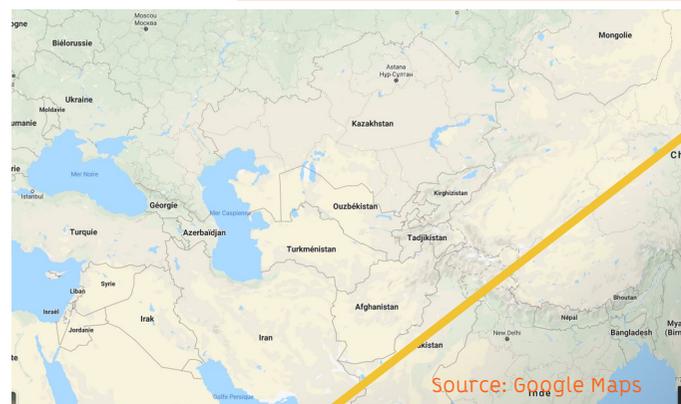
Compte lecteur



ANALYSER UNE COTE - LOCALISER UN DOCUMENT



Les grands panneaux indiquent où sont situées les aires géolinguistiques



Asie(s),
Asie méridionale,
Asie orientale

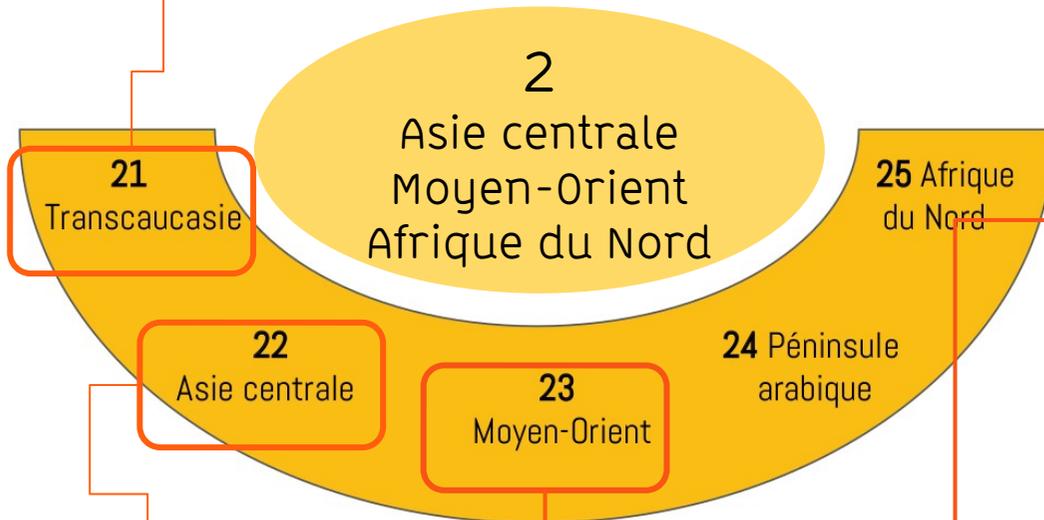
Asie centrale
Moyen-Orient
Afrique du Nord

Europe centrale,
orientale et
balkanique



Les affiches en bout de travées permettent de repérer où se situe le document

21 AM = Arménie
21 AZ = Azerbaïdjan
21 GE = Géorgie



22 AF = Afghanistan
22 KG = Kirghizistan
22 KZ = Kazakhstan
22 TJ = Tadjikistan
22 TM = Turkménistan
22 UZ = Ouzbékistan

23 XK = Aire kurde
23 IQ = Iraq
23 IR = Iran
23 SY = Syrie
23 TR = Turquie



Asie centrale, Moyen-Orient, Afrique du Nord

23 Moyen-Orient

23IQ Irak
23IR Iran

- 000 – Généralités
- 100 – Philosophie
- 200 – Religions, sciences religieuses
- 300 – Sciences sociales
- 400 – Linguistique, langues
- 500 – Sciences
- 600 – Médecine, technologies
- 700 – Arts, artisanat

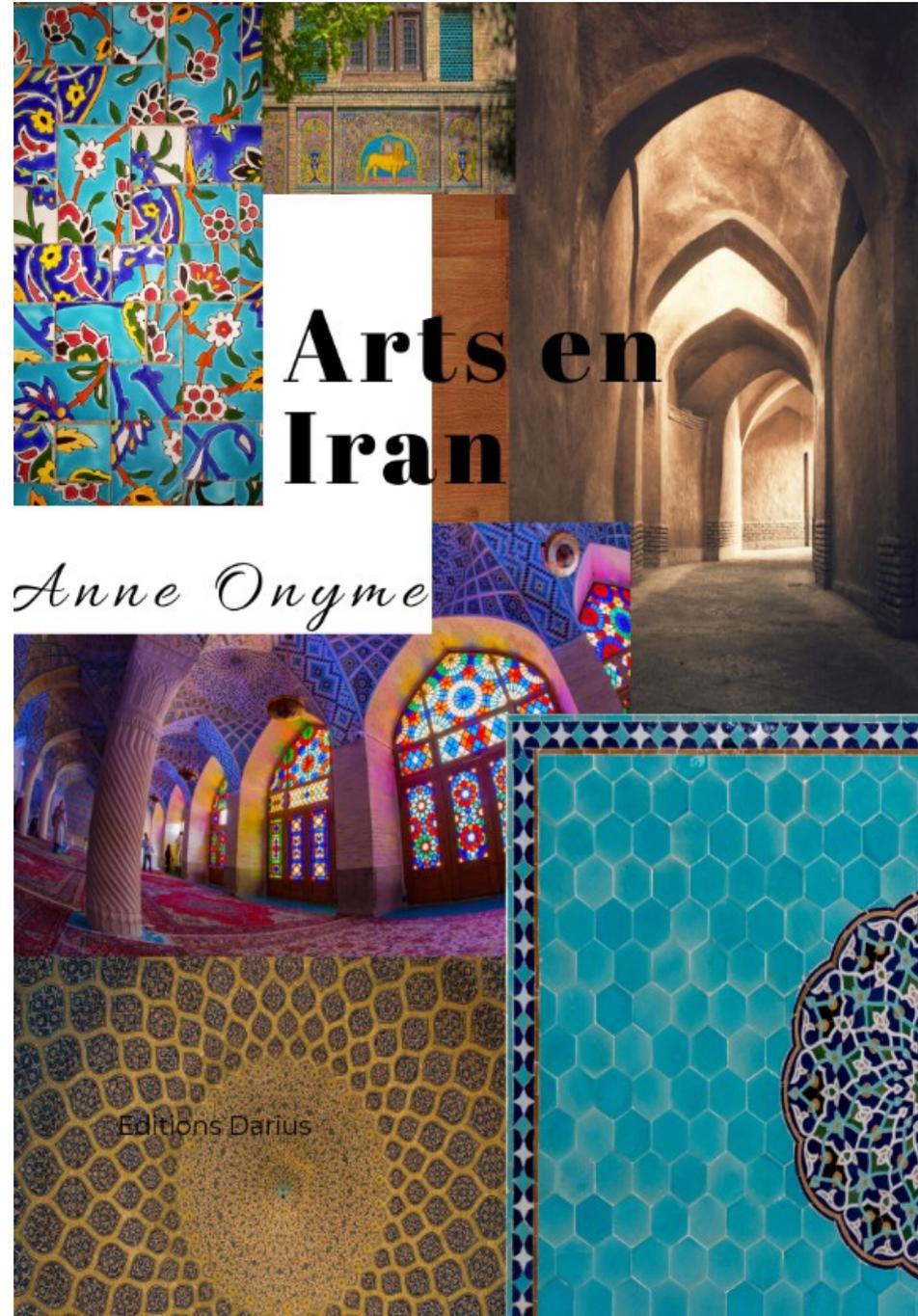
- 0 : Généralités
- 100 : Philosophie
- 200 : Religion
- 300 : Sc. sociales
- 400 : Linguistique
- 500 : Sciences
- 600 : Technologie
- 700 : Arts
- 800 : Littérature
- 900 : Histoire

23 IR 700 ONY

MOYEN-ORIENT
23

23XA Aire arabe
23XH Aire hébraïque
23XK Aire kurde
23EG Égypte
23IL Israël
23IQ Irak
23IR Iran
23JO Jordanie
23LB Liban
23PS Palestine
23SY Syrie
23TR Turquie

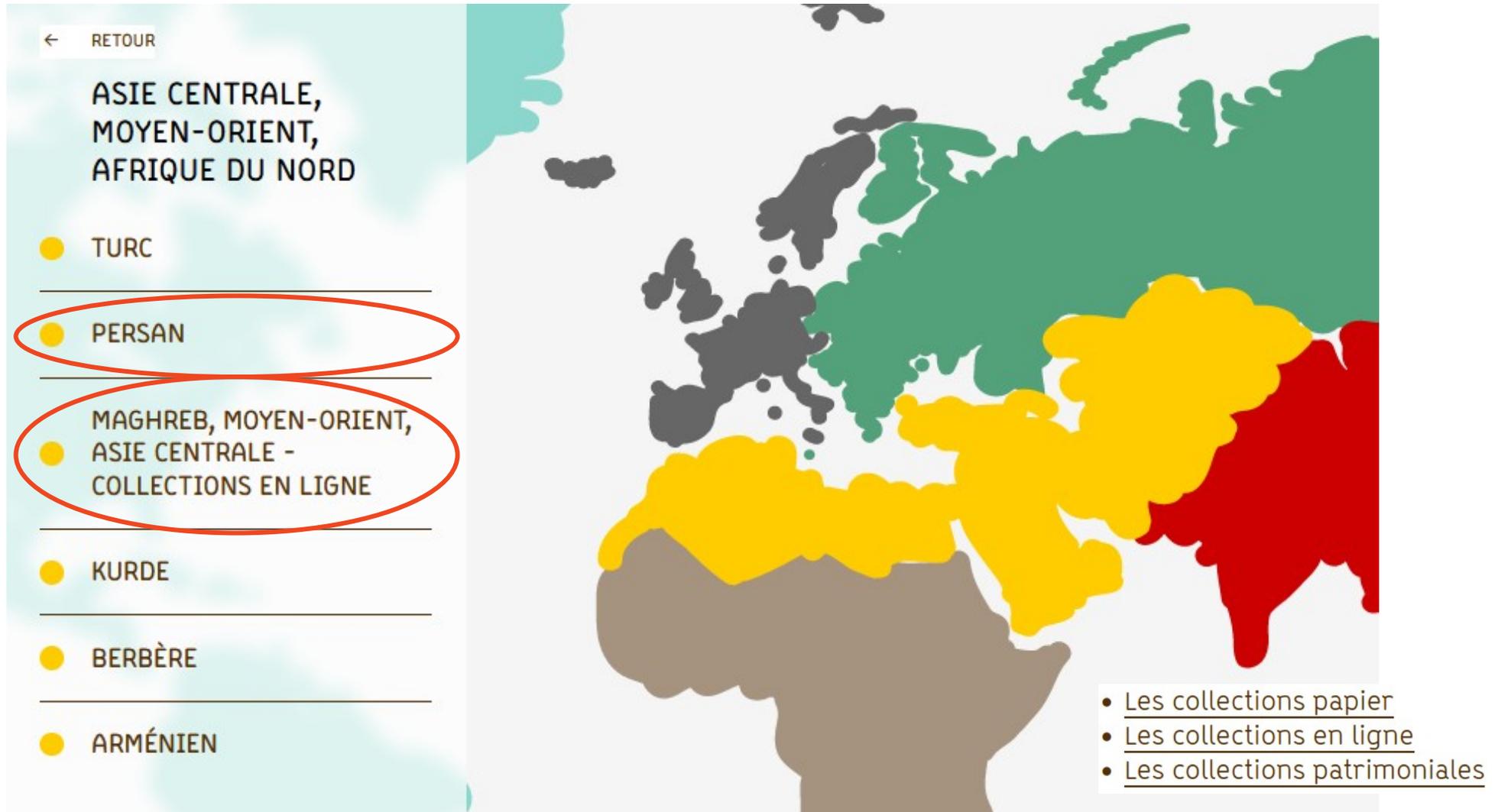
0 : Généralités
100 : Philosophie
200 : Religion
300 : Sciences sociales
400 : Linguistique
500 : Sciences
600 : Technologie
700 : Arts
800 : Littérature
900 : Histoire-géo

Récapitulatif [Lien](#)

DOMAINE PERSAN : LES COLLECTIONS



Tout un monde de ressources



← RETOUR

ASIE CENTRALE,
MOYEN-ORIENT,
AFRIQUE DU NORD

- TURC
- PERSAN
- MAGHREB, MOYEN-ORIENT,
ASIE CENTRALE -
COLLECTIONS EN LIGNE
- KURDE
- BERBÈRE
- ARMÉNIEN

- Les collections papier
- Les collections en ligne
- Les collections patrimoniales

The image shows a website interface with a light blue background on the left and a stylized world map on the right. The map highlights several regions in yellow and red. The left side features a menu with a 'RETOUR' button and a list of language categories. The 'PERSAN' and 'MAGHREB, MOYEN-ORIENT, ASIE CENTRALE - COLLECTIONS EN LIGNE' items are circled in red. A legend in the bottom right corner identifies the collection types: paper, online, and patrimonial.

Deux chemins
d'accès...

Barre de recherche du site Web
cocher "collections en ligne"

Rubrique
"Tout un monde de ressources"
onglet "les collections en ligne"

Moteur de recherche

Q "area studies"

- TOUS
 ÉVÉNEMENTS
 CARREAU DE LA BULAC
 ARCHIVES ET MANUSCRITS
 COLLECTIONS PAPIER
 PATRIMOINE NUMÉRISÉ
 SITE WEB
 MÉDIATHÈQUE
 COLLECTIONS EN LIGNE
 ARCHIVES OUVERTES

... et le raccourci pour
les pressés !

BULAC

[תּוּרַם] [大學] [γλώσσες] [ಭೇಷ್ಠ]

[Nous contacter](#)

[Vous avez besoin d'aide ?](#)

[L'institution](#)

[BULAC in English](#)

[Catalogue](#)

[collections en ligne](#)

Q Tapez un nom de langue ou de pays... RECHERCHER

MONDE

- TAMOUL
- HÉBREU
- CORÉE
- MÉSOAMÉRIQUE ET AMÉRIQUE DU SUD
- AFRIQUE : FOCUS DOMAINE BERBÈRE - COLLECTIONS EN LIGNE
- ASIE - COLLECTIONS EN LIGNE

AFFICHER TOUS LES GUIDES THÉMATIQUES

- Les collections papier
- Les collections en ligne
- Les collections patrimoniales

BULAC

[ספרייה] [大学] [γλώσσες] [ལྷན་རྒྱུ]

Bibliothèque universitaire
des langues et civilisations

2. RECHERCHE DANS LES BASES SPÉCIALISÉES



Histoire des fonds ... et des systèmes de transcription / translittération

Transcrire / Translittérer au fil du temps ...

1. Les ouvrages de l'IEI avant 2004

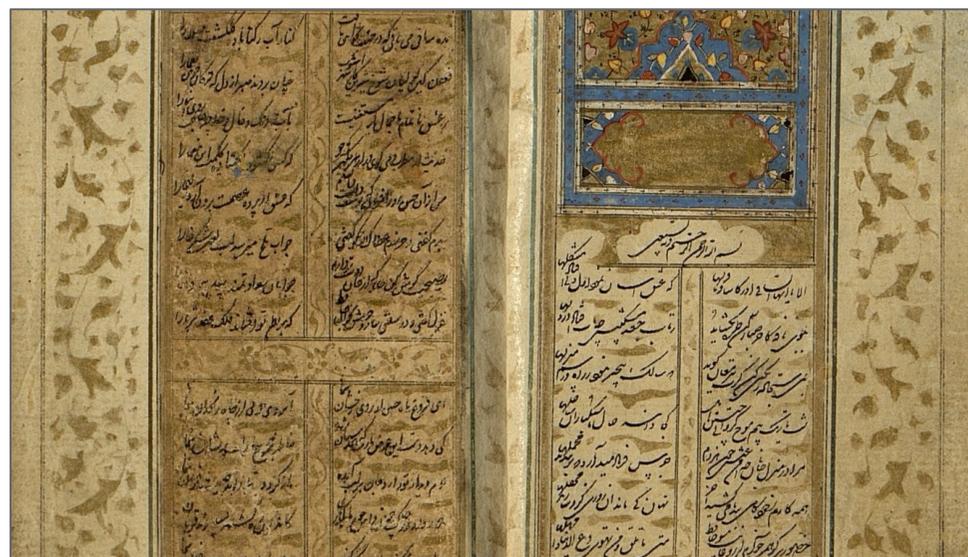
[Exemples dans catalogue BULAC](#)

2. Les ouvrages catalogués de 2004 jusqu'au 1/11/2023

[Exemples dans le catalogue de la BULAC](#)

3. Nouvelle norme ISO (ISO 233-3:2023)

[Exemples dans le catalogue de la BULAC](#)



~~ISO 233-3:1999~~



Information et documentation

Translittération des caractères arabes en caractères latins

Partie 3: Persan

État actuel : **Annulée**

! Cette norme a été révisée par **ISO 233-3:2023**

Astuces pour une recherche efficace (1)



بشکن

1. Par mot

- en persan avec transcription phonétique
 - Pasdaran, Mashruteh, jang, ahzab, zanan, ruznameh
- sans possibilité de variantes de translittération
 - نظریه‌ی طنز بر بنیاد متون برجسته‌ی طنز فارسی / نیما تجبر ([lien](#))
 - به کی سلام کنم؟ : [داستانهای کوتاه] / سیمین دانشور ([lien](#))
- directement en persan
 - ادبیات عامیانه - littérature populaire
 - رشید یاسمی - rashid yas*mi
 - نسیم شمال - nasim shomal
 - طنز - satire persane

Astuces pour une recherche efficace (2)



بشکن

2. Par type de document

- les périodiques
 - les périodiques à la BULAC : [Lien catalogue](#)
 - Les périodiques dans le SUDOC : [Lien catalogue](#)
- les thèses
 - thèses en littérature persane : [Lien catalogue](#)
 - dans Sudoc : [Lien catalogue](#)
- liste des nouveautés
 - Depuis le guide thématique "Persan" : [Lien site web](#)

Les bases documentaires iraniennes



- Magiran - pour trouver les articles en accès ouvert
 - Critical Literary Studies : [Lien](#)
 - Tabriz University : [Lien](#)
 - Namaeh Farhangistan : [Lien](#)
 - Shiraz University : [Lien](#)
 - Bibliothèque Nationale Iranienne : [Lien](#)
- luna.manchester : [accès direct](#)
- hollis.harvard : [accès direct](#)
- Women's Worlds in Qajar Iran : [accès direct](#)
- Afghanistan Digital Library : [Lien](#)
- Iranian Oral History Project : [Lien](#)
- Hedimburg University Press : [Lien](#)
- Bases documentaires - ressources de la diaspora
 - Ferdosi : [accès](#)
 - Iranfarhang : [accès](#)
 - Opars Books : [accès](#)
 - Utopia Iran : [accès](#)

Dons, archives et manuscrits



➤ Les dons

- don Afghanistan May Schinasi (Carreau de la BULAC : [Lien](#))
- don Lazard
- don Monteil
- [don florence Hellot](#)

Astuce SUDOC : [Lien vers recherche par filtres](#)

➤ Les manuscrits

- Manuscrits persans numérisés : comment les retrouver ? [Lien](#)
- Les manuscrits turcs et persans de la BULAC ([Billet F. Richard](#))

➤ Les archives

- Archives Alphonse Nicolas - plate-forme [Defter](#)
- Archives Marijan Molé et J. de Menasce - [présentation](#)
- Fonds Henri Viollet
 - Dans [BINA](#)
 - Sur [Internet Archive](#)
 - Dans [Calames](#)

BULAC

[ספרייה] [大学] [γλώσσες] [ཤེས་རིག]

Bibliothèque universitaire
des langues et civilisations

Retrouvez sur le
site BULAC toutes
ces informations !

Rubrique : Services



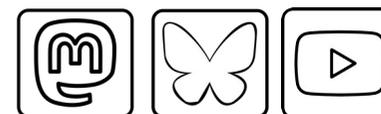
Besoin d'aide ?



Rubrique : Ateliers & Formations



Et pour nous
contacter...



contact@bulac.fr